

Proxima Pilot HB II (Hörmann Ecostar HCS)

Ovladač k zabudování do auta – ovládání přepínačem dálkových světel nebo libovolným spínačem na palubní desce.

1. PROČ ZABUDOVANÝ OVLADAČ?

- **Pohodlí** – k otevření brány stačí např. bliknout dálkovými světly,
- **Bezpečnost** – zabudovaný ovladač se těžko ukradne a navíc jej lze zapojit tak, aby fungoval pouze při zapnutém zapalování,
- **Estetika** – ovladač brány či garáže jen zřídka zdobí palubní desku.

2. ČINNOST

Upozornění: Tlačítka ovladače se učí do přijímače podle návodu k obsluze přijímače.

Ovladač HB může být vyroben v jednom z mnoha kódovacích systémů. Kódování ovladače HB musí být stejné jako kódování přijímače, se kterým má ovladač HB spolupracovat.

Pokud je ovladač připojen např. k žárovce dálkových světel, pak:

- jedno bliknutí dálkovými světly vyšle povel tlačítka č. 1 (doprovází jej jeden krátký zvukový signál),
- dvě bliknutí světly vyšlou povel tlačítka č. 2 (doprovázejí je dva krátké zvukové signály),
- tři bliknutí světly vyšlou povel tlačítka č. 3 (doprovázejí je tři krátké zvukové signály),
- čtyři bliknutí světly vyšlou povel tlačítka č. 4 (doprovázejí je čtyři krátké zvukové signály).

Pokud je potřeba dlouhý signál ovladače HB, např. tlačítka č. 1, zapněte dálková světla a nechte je zapnutá tak dlouho, jak je potřeba – během svícení dálkových světel ovladač HB vysílá signál tlačítka č. 1.

Pokud je potřeba dlouhý signál ovladače HB, např. tlačítka č. 3, dvakrát blikněte dálkovými světly, potom světla zapněte a nechte je zapnutá tak dlouho, jak je potřeba (max. 30 s).

3. SPECIÁLNÍ VYSÍLÁNÍ A KLONOVÁNÍ OPRÁVNĚNÍ

Některé kódovací systémy:

- vyžadují speciální vysílání celého ovladače (SEED),
- vyžadují speciální vysílání zvoleného tlačítka ovladače,
- vyžadují naučení tlačítka ovladače, které již s přijímačem funguje, do tlačítka ovladače HB,
- vyžadují předání kódu regionu tlačítku ovladače HB,
- tlačítko ovladače Roger může/nemusí převzít oprávnění fungujícího tlačítka a pak jej není třeba učit do přijímače.

3.1. HCS_SEED

Systémy HCS_BFT, HCS_APRIMATIC atd. vyžadují k naučení tlačítka ovladače do přijímače vyslání kódu SEED ovladače.

Chcete-li vyslat kód SEED, stiskněte a 30 s držte **libovolné** tlačítko ovladače HB. Po 30 s zazní krátký signál bzučáku ovladače HB, který oznamuje, že ovladač HB začíná vysílat kód SEED (30 s).

3.2. SOMFY

Některé systémy SOMFY (Oximo_RTS, Orea_RTS, Altus_RTS, LT CSI_RTS) vyžadují k naučení tlačítka ovladače do některých přijímačů vyslání speciálního kódu tohoto tlačítka.

Chcete-li vyslat speciální kód tlačítka ovladače, stiskněte a 30 s držte **zvolené** tlačítko ovladače HB. Krátký signál bzučáku ovladače HB oznamuje, že ovladač HB začíná vysílat speciální kód tohoto tlačítka (30 s).

3.3. Klonování oprávnění

Tlačítka ovladačů:
– KLONER+HCS,
– Hormann_868MHz_nie BS,
– Hormann_BS v režimu pevného kódu – LED svítí červeně,
– NICE_FLO,
– Marantek série 3XX – 302, 304, 382, 384, 392, 394 atd.,
– CAME_TOP, CAME_TAM,
– Roger,
vyžadují pro činnost s přijímači převzetí (naučení) kódů tlačítek ovladačů, které již s tímto přijímačem fungují.

Ovladač V2 může vyžadovat převzetí kódu regionu vzorového ovladače, pokud přijímač V2 není vyroben pro provoz v Polsku.

Aby zvolené tlačítko ovladače HB převzalo oprávnění tlačítka/ovladače, které již s přijímačem funguje, stiskněte na 30 s **zvolené** tlačítko ovladače HB.

Po 30 s krátký signál bzučáku ovladače HB oznámí, že ovladač HB začíná na 20 s naslouchat vysílání tlačítka vzorového ovladače.

UPOZORNĚNÍ: Až do skončení učení tlačítka vzorového ovladače držte tlačítko ovladače HB stisknuté.

Stiskněte a držte tlačítko vzorového ovladače a přiložte jej (dotkněte se jím) k ovladači HB.

Příjem rádiového vysílání vzorového ovladače ovladačem HB potvrzují krátké signály bzučáku ovladače HB. Když ovladač HB správně přijme oprávnění tlačítka vzorového ovladače, bzučák ovladače HB zahraje krátkou melodii (tzv. fanouškovský pokřik) a ovladač přejde do normálního provozu.

UPOZORNĚNÍ: Mnohem pohodlnější je naučit již fungující tlačítka vzorového ovladače do tlačítek ovladače HB na stole, ještě před instalací ovladače HB do vozidla.

4. MONTÁŽ

Ovladač HB je vhodné upevnit v blízkosti plastové přední masky a připojit dva napájecí vodiče (červený +) např. k žárovce dálkových světel nebo k jinému okruhu zapínanému z palubní desky (např. vyhřívání zadního skla, klakson). Lze zvolit takový okruh, který lze zapnout až po zapnutí zapalování.

Přestože montáž ovladače HB není složitá, doporučuje se svěřit ji autorizovanému servisu nebo dílně pro montáž autoalarmů.

SAVER.cz

5. TECHNICKÉ ÚDAJE

Č.	Název	Hodnota	Poznámka
1	Napájení	12–24 V DC / 20 mA	+ červený vodič
2	Pracovní frekvence	434 MHz a 868 MHz	pásmo
3	Počet tlačítek	4	
4	Rozměry	68/47 × 31/27 mm	s držákem / bez držáku
5	Baterie – není	napájení z akumulátoru vozidla 12–24 V DC	

ZÁRUČNÍ LIST

Záruka se vztahuje na zařízení zakoupené na území Polska a trvá 3 roky od data jeho výroby. Pokud se do 3 let od data výroby vyskytnou poruchy jeho činnosti z příčin na straně výrobce, budou bezplatně odstraněny nebo bude zařízení vyměněno za nové. Provedení záruční opravy ani výměna zařízení v rámci záruky neprodlužují záruční dobu.

Záruka výrobce se nevztahuje na:

mechanická poškození, tepelná poškození, zatečení do zařízení, poškození baterie, poškození způsobená zásahem uživatele, všechny části zařízení, které se při běžném provozu opotřebovávají, např. setření potisku, poškrábání. Odpovědnost výrobce je omezena na maloobchodní hodnotu zařízení uvedenou v ceníku výrobce platném v den podání reklamace.

Výrobce neodpovídá za ztrátu, poškození nebo zničení zařízení z jiných příčin, než jsou jeho vlastní vady, a neodpovídá za škody způsobené vadami výrobku. Nároky ze záruky nezahrnují zejména právo požadovat náhradu ušlého zisku v souvislosti s poruchou zařízení. Záruka na prodané zboží nevylučuje, neomezuje ani nepozastavuje práva spotřebitele vyplývající z kogentních právních předpisů. Zařízení je třeba zaslat spolu se záručním listem a vyplněným reklamačním formulářem (ke stažení na www.proxima.pl v sekci ke stažení) na adresu společnosti.

Toto zařízení je zakázáno vyhazovat spolu s domovním odpadem. Podle směrnice WEEE platné v EU podléhá toto zařízení tříděnému sběru.

Proxima sp.j. je nezávislý výrobce automatiky bran. Názvy jiných výrobců jsou uvedeny výhradně k objasnění určení zařízení. Zařízení splňuje směrnici RoHS.

Proxima sp.j.
ul. Polna 23a, 87-100 Toruń, Polsko
tel. +48 56 660 2000, www.proxima.pl

Český překlad originálního návodu PROXIMA Pilot HB II (variant HÖRMANN ECOSTAR (HCS)), překlad: RPL Slovakia s.r.o. (SAVER), 2026. Obrázky a schémata jsou z originálu. V případě pochybností je rozhodující originální návod výrobce.